

LE JOURNAL DE WATERLOO

Publié comme matière de seconde classe, Ministère des Postes, Ottawa.

"Toujours et partout fidèle"

Publié par l'imprimerie de Formules Legales, Enregistrée

68e Année. — No 18.

WATERLOO, QUE., VENDREDI LE 20 MAI 1949

TROIS CENTS L'EXEMPLAIRE

Ils occuperont bientôt leur nouveau local

Les membres de la Chambre de Commerce cadette ont fait de grandes réparations à la partie du sous-sol de l'hôtel de ville qui leur a été cédée. — Election annuelle lundi soir prochain.

Les membres de la Chambre de Commerce cadette auront leur prochaine réunion, lundi soir, dans la nouvelle salle aménagée au sous-sol de l'hôtel de ville et qui se transforme actuellement en un local aussi propre que vaste.

On sait que le conseil municipal se rendait il y a quelques mois à la demande des titulaires de ce groupement de jeunes hommes d'affaires et lui cédait volontiers, à condition qu'il y fasse les réparations voulues, un coin spacieux pour la tenue de ses séances régulières ou spéciales.

Le président de la Chambre, M. Georges Beaulac, et plusieurs de ses collègues se sont aussitôt mis à l'oeuvre, avec le résultat que le sous-sol de l'hôtel de ville a été rafraîchi dans l'espace de quelques semaines et qu'il ne reste plus que des retouches à faire çà et là pour compléter la besogne.

Rappelons incidemment que la réunion de lundi soir prochain est d'autant plus importante qu'on y fera l'élection du nouveau conseil d'administration de l'organisme. C'est dire (Suite à la page 4)

A dents blanches

La beauté de l'écrin fait passer le bijou.

Le gourmand a tôt fait un excit des entrées.

Il devrait être permis à la femme du pochard de battre son plein.

Il suffit qu'un terrain soit approprié pour acquérir beaucoup de valeur.

Les étoiles de cinéma se marient discrètement et divorcent avec éclat.

Il n'est pas prudent de se prêter caution pour des gens sujets à caution.

Il peut arriver à l'autre son de cloche d'avoir le timbre d'un grelot.

On a donné le nom de flegme à des sentiments qui ne veulent pas s'extérioriser.

Avant de pouvoir équilibrer son budget, ces années-ci, il faut jongler longtemps avec.

C'est mal de prêter de mauvaises intentions à certains individus; ils en ont déjà de reste.

Les élections sont un sport comme la pêche et la chasse. Tant pis si l'on revient bredouille!

L'orateur qui s'adresse à un auditoire exclusivement féminin ne doit pas trop appuyer sur les "pensions de vieillesse".

Cette bande organisée terrorisait nos Cantons

Des membres de la Sûreté provinciale assistés d'agents municipaux, ont fait une quinzaine de captures en fin de semaine. — Beau travail du détective Frank De Levo et du policier spécial Philippe Légaré.

Une quinzaine d'individus qui terrorisaient depuis quelque temps la région avoisinant Foster, Sutton et Mansonville, et s'y livraient à toute sorte de méfaits, seront bientôt logés en lieu sûr, en attendant leur comparution devant les tribunaux.

Cette bande avait pris récemment l'habitude de visiter les érablières et de voler, après les avoir mis en pièces pour faciliter leur transport et les vendre à vil prix, les appareils à sucre qu'elles renfermaient. C'est ainsi que plusieurs cultivateurs ont subi des pertes allant, dans certains cas, jusqu'à trois et quatre cents dollars, quand ce n'était pas davantage.

Le détective Frank De Levo, de la Sûreté provinciale, assisté de l'agent spécial Philippe Légaré, a, pour sa part, opé-

ré, dans la nuit de samedi à dimanche, après une randonnée de 250 milles qui le conduisit jusque dans la montagne de Sutton, l'arrestation de quatre de ces individus, tandis que le chef Soles, de Knowlton, mettait le grappin sur deux autres.

Après avoir cueilli l'un d'entre eux à Fulford, le détective De Levo et l'agent Légaré se rendirent à Sutton où un chemin en lacet les conduisit à la mansarde qu'habitaient, sur l'un des flancs de la montagne, à six milles de la ville, deux hommes et une femme. Les inculpés, surpris dans leur sommeil, n'offrirent pas de résistance et on ne trouva point d'arme sur eux.

Le nombre d'endroits où cette engance a fait des siennes en ces dernières semaines, ne

se compte plus. M. Kenneth Richard, de Foster, l'une des victimes, aurait subi à lui seul des dommages de \$400 à \$500 lorsque sa sucrerie fut visitée et les appareils qu'elle abritait vendus pour la bagatelle de \$7.80.

Le détective De Levo et l'agent Légaré ont fait une vingtaine d'enquêtes avant de pouvoir mener leur travail à bonne fin. D'autres membres de la Sûreté perquisitionnaient ailleurs, dans le même temps, avec le résultat que leur coup de filet collectif fera disparaître de la circulation un groupe de bons à rien contre lesquels on n'osait pas porter de plaintes, par crainte de représailles, et qui profitaient de cette situation pour piller à leur aise.

Commencée dans la soirée de samedi, la randonnée des policiers De Levo et Légaré s'est terminée dimanche matin, vers cinq heures.

L'exposition de Waterloo aura lieu comme de coutume

L'un des anciens directeurs de la Société d'Agriculture, mécontent de la façon dont les choses se sont passées à la dernière réunion annuelle de ce groupement, s'engage à retirer une plainte qu'il avait formulée à ce sujet.

L'un des anciens directeurs de la Société d'Agriculture du comté de Shefford, qui croyait avoir à se plaindre de la façon dont les choses se sont passées au cours de la réunion annuelle de ce groupement, s'est engagé, la semaine dernière, devant une dizaine de témoins, à retirer la plainte qu'il avait formulée à ce sujet. L'engagement en question, consigné dans les minutes de la Société, semble devoir mettre fin au différend qui a pour ainsi dire paralysé jusqu'ici le travail du nouveau conseil d'administration, dirigé, comme on sait, par M. Elmo

Ashton, un fermier en vue de Foster.

Les perspectives sont donc que l'exposition de Waterloo aura lieu, tel que projeté, les 12, 13 et 14 août prochain, et que cet événement ne le cédera en rien à celui des années précédentes. Au contraire, une foule de cultivateurs de Shefford et des autres parties de la région qui n'envoyaient pas depuis as-

(Suite à la page 5)

PERTES QU'ON PEUT EVITER

Ce sont celles provenant de marchandises expédiées par chemin de fer et qui n'ont pas été emballées comme il faut. — Mardi soir, au Kiwanis.

Au cours de l'intéressante causerie qu'il prononçait mardi soir dernier, devant les membres du Kiwanis, M. L.-S. Vaines, préposé à la prévention des dommages résultant du transport par fret, au C.P.R., a déclaré que les industries, les maisons d'affaires et les simples particuliers ne peuvent jamais emballer avec trop de soin les colis qu'ils expédient à l'extérieur.

C'est ainsi, pour ne citer qu'un exemple, que les pertes provenant du transport par voie ferrée, tant aux Etats-Unis qu'au Canada, ont atteint, l'an dernier, le total effarant d'un milliard.

M. Vaines est d'avis que les trois quarts de ces pertes auraient pu être évitées si chacun des expéditeurs avait pris la précaution, avant de confier ses marchandises aux chemins de fer, de les mieux protéger par un bon emballage.

Présenté par M. V.-A. St-Denis, il fut remercié par M. F.-M. Allan.

LUTTE A TROIS DANS SHEFFORD?

Il semble bien que les libéraux, les progressistes-conservateurs et l'Union des Electeurs auront chacun leur porte-tendard respectif au scrutin du 27 juin.

Ainsi que nous l'annonçons la semaine dernière, c'est M. Marcel Boivin, député sortant, qui sera le candidat libéral officiel aux élections du 27 juin, dans Shefford.

Les progressistes-conservateurs n'ont pas encore fait le choix de leur porte-tendard attitré, mais on parle avec plus d'instance que jamais de l'entrée en lice de Me Patrick Delaney, de Granby. Il fut aussi, à un moment donné, fortement question de Me Lindor Tétrault, également de Granby, mais M. Tétrault aurait décidé de ne pas laisser porter son nom au congrès qui désignera le futur candidat progressiste-conservateur dans ce comté.

Par ailleurs, l'Union des Electeurs a déjà fait le choix de son aspirant député. Ce sera, nous annonce-t-on, M. Georges Arcouette, de Roxton-Falls.

VASTE IMMEUBLE DE 40 X 200 PIEDS

Il est en voie de construction depuis quelques jours par la Mack Molding Limited et lui servira d'entrepôt.

La Mack Molding Limited vient de commencer, à proximité de sa fabrique de la rue Taylor, la construction d'une bâtisse de 40 x 200 pieds qui doit, une fois complétée, lui servir d'entrepôt.

Les travaux seront poursuivis sans interruption tant qu'ils n'auront pas été menés à bien. On croit que le nouvel immeuble pourra servir dans une couple de mois.

Depuis son établissement en notre ville, la Mack Molding s'est considérablement agrandie et l'entrepôt dont il est question ci-dessus fait partie de son vaste programme d'expansion.

C'est l'esprit chrétien qui fait les vocations

S. E. Mgr Arthur Douville, évêque de St-Hyacinthe, au cours de sa visite pastorale ici, samedi et dimanche, dit qu'il faut donner plus de prêtres à l'Eglise. — 284 enfants et 7 adultes confirmés.

Lorsque S. E. Mgr Arthur Douville, évêque de Saint-Hyacinthe, fit son entrée en notre ville, samedi dernier, vers trois heures, un grand nombre de personnes étaient déjà réunies auprès de l'église et du presbytère pour l'accueillir.

Une demi-heure plus tard, il administrait le sacrement de Confirmation à 284 enfants, de même qu'à 7 adultes, dont trois hommes et quatre femmes.

Le chef spirituel du diocèse fit le sermon à la messe de neuf heures, le lendemain. Il parla surtout des vocations sacerdotales. Voici un résumé de son discours:

"C'est un grand plaisir pour moi d'être au milieu de vous pour la quatrième fois depuis ma nomination comme évêque du diocèse de St-Hyacinthe.

"Je suis passé parmi vous pour confirmer vos enfants et également pour faire ma visite pastorale.

"Cette année j'ai pensé vous intéresser en vous parlant de ce problème très important de la vocation, de la vocation religieuse et sacerdotale, et je demande à la Ste-Vierge, pendant son beau mois, de m'inspirer, de bénir mes paroles et de faire descendre dans votre coeur les grâces nécessaires pour connaître votre vocation.

L'esprit de sacrifice
"D'abord, il faut que les parents se permettent de discuter de ce sujet important avec leurs enfants, de leur montrer à se

dépenser pour les autres, de savoir se sacrifier.

"La vocation, ne l'oublions pas, est un plan du bon Dieu, qui permet à cet enfant de devenir un jour ce que le bon Dieu veut qu'il devienne. Pour devenir religieux, il faut avoir des aptitudes et des capacités. Alors il faut savoir si vous avez ces deux qualités requises pour devenir religieux. Quand on ne se connaît pas soi-même, on ne connaît pas sa vocation. Il suffit de consulter, de demander des conseils à son confesseur ou à son directeur de conscience afin de se renseigner, voir ce que l'enfant appelé à devenir prêtre devra faire. Il doit aussi avoir une formation chrétienne, des bases chrétiennes, il faut que la jeune mère prie pour la vocation de son enfant.

"Il y a aussi les vocations tardives, les vocations de ceux qui arrivent en retard devant la porte de Notre-Seigneur, qui ont probablement fait du mal dans le monde pendant quelque temps, se sont convertis et sont devenus prêtres ou religieux.

"La pauvreté ne peut être un obstacle. Si l'enfant a des aptitudes à la vocation religieuse, il sera toujours découvert et trouvera les moyens de faire ses études et pourra devenir prêtre. Sur cela, je puis vous citer plusieurs exemples. Le jeune Joseph Sarto, le pape Pie X. Le jeune Sarto était très pauvre; cependant une âme chrétienne lui fit faire son cours classique (Suite à la page 5)

Une foule d'anciens élèves assisteront à ces fêtes

Le 60e anniversaire de l'arrivée des RR. FF. Maristes à Waterloo, les 28 et 29 courant, donnera lieu à des manifestations inoubliables. — Le programme de ces deux jours.

Les fêtes des 28 et 29 mai s'annoncent comme devant être très belles.

Une foule d'anciens élèves du collège St-Bernardin ont manifesté l'intention d'y assister et les adhésions se font de plus en plus nombreuses.

Le troisième congrès général de la Fédération des Amicales Maristes, coïncidant avec cette célébration, ne manquera pas, d'autre part, d'amener à Waterloo des représentants de toutes les municipalités de la province où les RR. FF. Maristes dirigent des écoles.

Rappelons encore une fois que les fêtes s'ouvriront samedi par une messe spéciale à 7 h. 30 pour les défunts du collège, professeurs et anciens élèves.

Le samedi soir, il y aura grand ralliement de tous les anciens élèves qui voudront se joindre aux amicalistes de l'extérieur. Ce ralliement aura lieu à 7 h. 30 dans la cour du collège. Le départ pour l'hôtel de ville, où l'on ira saluer les autorités municipales, se fera à 7 h. 45.

A 8 heures, il y aura Forum sous la direction de M. Ulric Laurencelle, de la Fédération de Montréal.

Le lendemain, à dix heures dans la matinée, rassemblement

au collège, alors que des rubans seront distribués, puis départ pour l'église à 10 h. 45, avec fanfare en tête.

A 11 heures, messe solennelle à laquelle officiera probablement l'abbé Ovila Fournier, professeur à l'université, assisté de ses frères, MM. les abbés Henri et Louis-Joseph Fournier, sermon par le chanoine Jean Robin, un autre ancien de la maison, et musique par la chorale St-Bernardin, sous la direction de M. Roland Boucher, maître de chapelle. A l'orgue, M. Jean Jolin.

Après la messe, photographie sur le perron de l'église, puis banquet à l'hôtel de ville pour les personnes qui auront leur billet. Ceux qui ne se sont pas encore procuré le leur devront l'obtenir de M. Albert Nantel, en signalant 787-J, Waterloo, et lui remettre la somme de \$2. Comme il y a beaucoup d'invités et que le nombre des convives est limité à 250, il ne faut pas compter que tous pourront prendre part à ces agapes. On espère cependant favoriser le plus grand nombre possible.

Enfin, le soir, séance récréative aux terrains de l'exposition pour toute la population de Waterloo. L'entrée en libre. La réunion se terminera par un grand feu d'artifice.

VOTRE COIN PRÉFÉRÉ, MESDAMES

OPINION FEMINE SUR L'AMOUR

"Amour, fléau du monde, exécutable folie". Oui, c'est exact. Tous ceux qui ont aimé vraiment d'un amour où le coeur, la sensibilité avaient autant de part que la chair, savent que les

joies dispensées par ce fléau-là se paient de larmes de sang. Mais qui, d'avoir souffert, c'est-à-dire d'avoir vécu, ne s'est senti enrichi d'un acquis profond?

Il est vrai aussi que si celui qui aime, donne, il s'enrichit en donnant. Sa personnalité, son coeur s'élargissent, atteignent à leur plénitude. Il comprendra

ce qui lui était auparavant hermétique. Il pardonnera ce qu'il eût autrefois jugé sans appel. Ses yeux se seront dessillés et contempleront, éblouis, un monde insoupçonné où le bonheur se confond avec la peine pour vous porter à des sommets ignorés, mais où la douleur même est bienheureuse. Souffrir par un être qu'on adore, n'est-ce pas encore de la joie?

o:o:o

Aimer, c'est l'enfer, soit. Mais c'est aussi le ciel. Et Musset lui-même, si amer, si désenchanté, a cependant écrit: "Il faut aimer sans cesse après avoir aimé."

Car lorsqu'on a touché des lèvres ce calice, toute autre moisson vous paraît fade. Lorsqu'on sait le prix des larmes, on apprécie mieux les instants de répit que vous laisse la vie. Lorsqu'on a arrosé son pain du sel de douleur, la paix du coeur paraît plus lumineuse, et on la considère comme un bienfait de Dieu. Mais si la souffrance vous broie, si le désespoir vous plante à la gorge ses crocs, alors on jetera l'anathème sur l'amour, mais en sachant bien que c'est un faux blasphème. Et l'on bénira au fond de soi cette bonne souffrance, puisqu'elle nous vient d'un être aimé.

o:o:o

D'ailleurs, demandez à celui qui aime. Voyez ses yeux gonflés d'insomnie, son front où le doute mit sa griffe; touchez sa main où bat la fièvre. Écoutez son coeur blessé se plaindre tout bas. Et demandez-lui s'il changerait sa peine contre une indifférence heureuse. Demandez-lui s'il consentirait à être anéanti, à perdre jusqu'au souvenir d'un timbre de voix adoré, d'une bouche où il but la vie et la mort, d'un regard plus

lumineux pour lui qui les espaces célestes. Demandez-lui. Il vous répondra que sa tristesse est plus belle que toutes les joies.

Car, en effet, il est bien rare que deux être créés absolument l'un pour l'autre se rencontrent et communient dans cette religion qu'est l'amour. Il est bien rare que deux amants s'aiment d'une même foi. Tristan et Isolde étaient deux élus, et aussi Roméo et Juliette. Encore Roméo et Juliette étaient-ils si jeunes qu'une sorte de merveilleux instinct les poussa l'un vers l'autre, une semblable fraîcheur d'âme, plutôt qu'une tendresse dont ils ignoraient le sens profond.

o:o:o

Or, puisque malheureusement l'amour est presque toujours un attelage boiteux où l'un des deux aime plus que l'autre, est plus sincère et par conséquent davantage appelé à souffrir, celui-là seul vit une existence qui vaille la peine d'être vécu. Oui, malgré le tourment qui le ronge et dont il se nourrit. Parlez-lui de tout autre chose que ce qui l'intéresse; il vous regardera

sans comprendre. Il est mort au monde, perdu dans un songe intérieur. Il s'est bâti avec ses rêves une sorte de citadelle enchantée et imprenable. Il est heureux et malheureux, félicité et sans remède. Un regard, une pression de mains, et le voilà transporté. Un rendez-vous manqué, et le voilà fou de désespoir. Ne le plaignez pas: il vit.

o:o:o

Examinez, par contre, celui qui se laisse aimer: tranquille, oui, sans doute. Il dort bien. Son coeur bat régulièrement, sans hâte. Rien ne vient troubler pour lui la sérénité des jours, rien ne le jettera pantelant, sur une couche en désordre où il laisserait rouler son front tourmenté. C'est appréciable, cette paix-là? Peut-être. Il est heureux? Peuh! Voulez-vous de ce bonheur-là? C'est fastidieux d'être aimé sans aimer! Et de

ne pas aimer, c'est si triste!

Comblé, avec ce coeur vide? Clairvoyant, avec des yeux qui ne voient pas? Tout ce qui pourrait l'élever au-dessus de lui-même, il l'ignore. Il est attaché à la terre, solidement, avec ses deux pieds. Mais il ne sentira jamais frémir dans ses cheveux un vent de tempête qui balaie tout. Les larmes d'amour, diamants sans prix, jamais ne couleront de ses yeux desséchés. Les étoiles sont pour lui des astres éteints, et la loi suprême, qui régit tous les êtres et l'espace d'une seconde qui a un goût d'éternité, en fait des dieux, n'aura jamais pour lui de signification.

L'âme humaine est un lyre. Seuls peuvent la faire vibrer les grands courants de joie ou de peine, et l'amour les réunit et les résume. Celui qui aime est riche. Qui vit sans amour est un malheureux.



Quelle que soit LA FÊTE, le vin doit être EN TÊTE



Il coûte si peu et vous permet de faire tellement mieux!

ACHETEZ-EN UN
PLEIN GALLON
PAR ÉCONOMIE ET POUR
MIEUX RECEVOIR AUSSI



T.G. BRIGHT (QUÉBEC) LTÉE, LACHINE

C'est un plaisir...



...de cuire à l'électricité

C'est si propre: vous pouvez maintenir votre poêle et vos ustensiles de cuisine propres et brillants avec le minimum d'efforts. C'est sûr: lorsque vous allumez votre poêle, vous obtenez une chaleur uniforme et invariable; aucune surveillance n'est nécessaire. C'est sans danger: aucune crainte que des petits doigts puissent ouvrir les clés du poêle et causer un accident. C'est économique: cuire à l'électricité coûte moins qu'un demi-sou par repas par personne.

Venez le plus tôt possible voir les nouveaux modèles de poêles électriques.

Prix: \$199.00 et plus



AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

BEDFORD

Fieri Facias de Bonis et de Terris Canada, Province de Québec, District de Bedford, Cour Supérieure. No 2739.

ROBB'S FUNERAL SERVICE REG'D, sous lequel nom Carl E. Wilson fait affaire seul dans le village de Knowlton, district de Bedford, demanderesse, vs Les Héritiers de feu Jonathan alias J. L. Carter, en son vivant du village de Knowlton, district de Bedford, défendeurs.

Ce certain morceau de terre situé et se trouvant dans ledit village de Knowlton, connu aux plan cadastrales et livre de renvoi officiels du canton de Brome comme faisant partie du lot de terre numéro mille trente-sept (1037), borné et décrit comme suit: Commencant au coin sud-est dudit lot du côté nord du chemin conduisant de Knowlton à Sweetsburg, de là vers l'ouest suivant le côté nord dudit chemin sur une distance de quarante-huit pieds, de là allant dans une direction nord sur une distance de cent trois pieds, de là allant vers l'est parallèle audit chemin jusqu'à la ligne est dudit lot sur une distance de trente-neuf pieds, de là allant vers le sud suivant l'est dudit lot sur une distance de cent quatre pieds au point de départ, sans garantie de mesure précise, sauf et excepté la partie vendue à Sa Majesté le Roi pour l'élargissement du chemin, avec les bâtisses dessus érigées.

Pour être vendu à la porte de l'église catholique de la paroisse de St-Edouard de Knowlton, à Knowlton, District de Bedford, le 1er JUIN 1949, à DIX heures de l'avant-midi. Le Shérif. A. ST-MARTIN.

Bureau du Shérif, Sweetsburg, Qué., 25 avril 1949.



SOUSSION POUR CHARBON ET COKE

(Édifices fédéraux — Province de Québec)

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour du charbon, Province de Québec", seront reçues jusqu'à 3 heures p.m. (heure avancée de l'Est), le mercredi 8 juin 1949, pour la fourniture de charbon et de coke pour les édifices du Dominion dans la province de Québec, excepté Montréal, P. Q.

On peut obtenir les devis et formule de soumission en s'adressant à l'acheteur en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa; à monsieur Roland Simard, Architecte surintendant, 150, rue St-Paul ouest, Montréal; et à monsieur J.-A. Drolet, Architecte des Travaux publics, édifice de la Douane, Québec, P. Q.

Les soumissions devront être faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des conditions et devis ministériels qui y sont incorporés. La soumission devra porter le numéro du permis des marchands de charbon.

Le ministère se réserve le droit, au moment de donner la commande, d'exiger de tout soumissionnaire à qui un contrat aura été adjugé un dépôt de garantie sous forme d'un chèque visé par une banque à charte canadienne, payable à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux publics, et égal à 10 pour cent du montant de leur soumission; ou des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la compagnie de Chemins de fer National-Canadien et de ses compagnies constituantes, garantis sans conditions par le Dominion du Canada quant au capital et à l'intérêt; ou les bons susdit et, s'il y a lieu, un chèque visé pour compléter le montant.

Par ordre, J. M. SOMERVILLE, Secrétaire. Ministère des Travaux publics, Ottawa, le 18 mai 1949.

CONFIEZ VOS PROBLEMES D'ASSURANCE A . . .

LOUIS J. LAPORTE

PROTECTION ET SATISFACTION

9 rue Irwin
478 Principale

Tél: 910
Tél: 243

Granby
Waterloo

VOS TRAVAUX DE PEINTURE

Ils seront bien faits et à votre entière satisfaction si vous les confiez à

ETIENNE DUPONT

353 COURT

WATERLOO

TEL. 178-R

Cotations et autres renseignements fournis avec plaisir.

Valmore Gingras

ENCANTEUR LICENCIÉ

Tous genres d'encans et successions

95, RUE PARÉ

GRANBY

TEL. 527

EXPEDIEZ PAR

NADEAU EXPRESS ENR.

(Successor de Ménard Express)

Service quotidien entre

MONTREAL et WATERLOO

ENTREPOSAGE DES MEUBLES, ETC.

Entrepôt à Montréal:
1680 rue William
Tél: Fitzroy 6351.

Bureau central à
Waterloo:
Chemin de Granby. Tél. 761-J-1



ERIGEZ UN MONUMENT DURABLE

à ceux qui vous sont chers.

Visitez notre assortiment varié à Waterloo et Granby. — Prix sur demande. — Nous nous occupons aussi des inscriptions.

Bradford Granit & Marble Works Reg.

CONDUISEZ VOUS-MEME...

LOUEZ UNE AUTO DU WATERLOO DRIVE-YOURSELF

J.-H. LAROSE, PROP.

et voyagez en toute sécurité, pour vos affaires ou votre plaisir, avec assurance de responsabilité publique.

408 PRINCIPALE,

WATERLOO

7 AUTOS A VOTRE DISPOSITION
TEL. 695-M

LA FORMATION SPECIALISEE

Elle est grandement facilitée par des octrois du gouvernement fédéral.

Grâce aux octrois qu'accorde le gouvernement fédéral en vertu des contrats fédéraux-provinciaux d'aide aux écoles canadiennes de formation professionnelle, les occasions pour les jeunes Canadiens de se préparer aux diverses occupations et carrières sont multipliées par la construction de nouvelles écoles ou de rajouts aux écoles établies par tout le Canada. C'est ce qu'on a déclaré aux éducateurs de toutes les régions du Canada qui assistaient à l'assemblée de deux jours du Conseil consultatif de la formation professionnelle canadienne qui s'est terminée hier à Ottawa.

Le Dr G. Fred McNally, chancelier de l'Université de l'Alberta, présidait la conférence.

En tout, trente-cinq bâtiments nouveaux et quarante rajouts aux anciennes écoles sont maintenant en voie de construction plus ou moins avancée par tout le pays. On a complété les projets pour sept autres constructions nouvelles et quinze rajouts.

Des contrats sont en vigueur pour l'octroi d'aide financière au développement et à la mise en oeuvre de la formation professionnelle à l'école secondaire dans toutes les provinces, excepté dans la nouvelle province de Terre-Neuve avec laquelle on n'a pas encore signé de contrat.

L'aide du fédéral est prévue de trois manières par ce contrat: un octroi annuel franc de \$10,000 à chaque province. une allocation annuelle de \$1,910,000 à partager entre les provinces d'après le nombre des jeunes personnes âgées de 15 à

19 ans dans chaque province; et une allocation fédérale particulière de \$10,000,000 disponible jusqu'au mois de mars 1952 (sur les contrats approuvés avant le 31 mars 1948) pour les dépenses capitales en immeubles et en outillage. De ces \$10,000,000 on a déjà versé plus de \$4,000,000 aux provinces. Les dépenses du gouvernement fédéral doivent être égalées par celles des provinces.

Cette aide fédérale a pour but d'augmenter l'efficacité de la formation professionnelle existante et de développer les facilités de la formation.

La répartition du programme de construction parmi les provinces se fait comme suit: Ile du Prince-Edouard, un rajout; Nouvelle-Ecosse, trois nouveaux bâtiments; Québec, 12 rajouts et 15 nouveaux bâtiments; Ontario, 11 rajouts et un nouveau bâtiment; Manitoba, cinq rajouts et un nouveau bâtiment; Saskatchewan, 17 rajouts et 12 nouveaux bâtiments; Colombie britannique, 3 rajouts et 3 nouveaux bâtiments.

Le sous-ministre du Travail, M. Arthur MacNamara, accueillit les délégués à la Conférence. Dans son discours d'ouverture, M. MacNamara déclara que le ministère du Travail serait heureux d'aider à Terre-Neuve pour la formation professionnelle si elle le désirait; et des pourparlers préliminaires ont eu lieu à ce propos.

Le Dr L.-W. Shaw, de l'Ile du Prince-Edouard, donna une description brève mais frappante du système de l'instruction publique à Terre-Neuve. Il fit remarquer les difficultés de la géographie de l'île et des accidents du terrain, avec quelque 1,300 établissements espacés le long d'une côte de 7,000 milles. Il déclara qu'on n'y avait pas entrepris grand chose en fait de

formation professionnelle, excepté dans les plus grands centres de St-Jean, Cornerbrook et Grand Falls.

M. R.-F. Thompson, directeur du Service de la formation professionnelle canadienne au ministère du Travail, fut nommé au Comité inter-ministériel du rétablissement des handicapés.

LE CANADA REPRESENTE

Le Canada sera représenté au prochain congrès présidentiel

de sécurité de la route (President's Highway Safety Conference) qui aura lieu à Washington les 1, 2 et 3 juin prochain et auquel assisteront environ 1,400 délégués des 48 états américains.

Une invitation personnelle venant directement des bureaux du président des Etats-Unis a été envoyée, en effet, à M. Arthur Gaboury, secrétaire général de la Ligue de Sécurité et pionnier du mouvement sécuritaire au Canada, qui sera l'un des rares Canadiens à assister à ce congrès important.

Les gouverneurs de chaque état ont été invités à diriger leurs délégations respectives composées de représentants des ministères de la voirie, des organisations policières, des maires des villes d'importance et des mouvements sécuritaires des Etats-Unis.

Le président Truman lui-même présidera l'ouverture officielle du congrès qui se déroulera ensuite pendant trois jours sous la présidence du major-général Philip-B. Fleming, administrateur fédéral des Travaux. Depuis que ces assises sont

tenues régulièrement, on remarque un déclin dans le taux de mortalité par suite des accidents de la route aux Etats-Unis. L'année dernière, le nombre des accidents de la route se chiffrait à 32,000 comparativement à 32,697 l'année précédente et à 39,969 en 1941. Les accidents non-mortels survenus aux Etats-Unis l'année dernière se sont élevés à environ 1,100,000.

• En répondant aux annonceurs, mentionnez le "JOURNAL DE WATERLOO".

Non, Colonel!*

De grâce!... Ne pensez pas à venir vous poser en défenseur de l'autonomie

Comment oseriez-vous!

Vous avez voté, le 15 février dernier, contre l'amendement proposant d'obtenir le consentement des provinces à l'union de Terre-Neuve au Canada.

N'essayez plus de nous "bourrer" au sujet de l'autonomie. Vous êtes autonomiste rien quand ça fait votre affaire.

Non Colonel!* Le Colonel George Drew, Chef Conservateur

... votre dossier sur l'autonomie est trop chargé

POUR VOS ASSURANCES FEU—AUTOMOBILE—ACCIDENT, ETC. CONSULTEZ

ROBERT & RACINE

Représentants exclusifs de

LUMBERMEN'S MUTUAL CASUALTY CO.

Bond de garantie

180 rue Principale — GRANBY — TELEPHONE 4431



"... et pour un dollar de plus je vous ferai un beau grand sourire!"



EN VENTE DANS LE QUÉBEC

Votre agent local est

M. PAUL-ANDRÉ ROY

80 RUE NORD,
WATERLOO, QUE.
TELEPHONE: 63R

MOOSEHEAD PALE ALE
ALPINE LAGER BEER MOOSEHEAD LONDON STOUT

MOOSEHEAD

BREWERS (QUÉBEC) LIMITED
340, rue Dubé, Montréal-Est Clairval 2442

BANQUET REUSSI DU CONSEIL 2077

Environ 75 personnes groupées mercredi soir à l'hôtel Waterloo ont entendu l'intéressante causerie donnée par M. J.-H. Bussière, assistant directeur de la section du commerce à la Southern Canada.

Les arrangements conclus récemment par la Southern Canada Power avec, d'une part, l'Hydro-Québec, et, d'autre part, la Shawinigan Water & Power Company, permettront à cette puissante compagnie de distribuer aux industriels, aux hommes d'affaires et aux simples particuliers de la région qu'elle dessert une quantité à peu près illimitée d'énergie électrique.

Et c'est ce que M. J.-H. Bussière, assistant directeur de la section du commerce à la Southern, a fort bien expliqué mercre-

di soir aux membres du conseil 2077 réunis à l'hôtel Waterloo pour un banquet mixte, qui groupait un bon nombre de dames et plusieurs invités de marque, y compris M. Joseph Pagé, M. George Rattie, M. Raymond Simard, respectivement assistant directeur général, directeurs de la section du commerce et de la publicité à la Southern Canada; M. l'abbé Hermann Hébert, curé de St-Bernardin et aumônier du conseil; M. J.-H. Lefebvre, député de district des Chevaliers de Colomb; M. W.-A. Parkes, gérant de la Southern Canada à Waterloo, et plusieurs autres.

M. Lefebvre, qui avait été chargé de présenter le conférencier, profita de l'occasion pour dire ce que l'Ordre avait fait depuis quelques années dans le territoire qui lui est confié et noter les progrès qu'il y

a réalisés. M. le curé Hébert remercia M. Bussière de sa cause-rie tant en son propre nom qu'au nom de toutes les personnes présentes.

Ce banquet était présidé par M. Lucien Lussier, Grand Chevalier du conseil 2077, et environ 75 convives y assistaient.

Les représentants de la Southern avaient été reçus, dans l'après-midi, à un coquetel donné à la demeure de M. H.-M. Paquette.

LE DECES DE M. A. FINESTONE

Le défunt avait, depuis son arrivée à Waterloo, complètement transformé l'ancienne propriété Taylor, rue Lewis. — Obsèques et inhumation à Montréal.

M. A. Finestone, établi de-

puis une couple d'années sur l'ancienne propriété Taylor, de la rue Eastern, qu'il avait complètement transformée dans l'espace de quelques mois, est décédé dimanche dernier, à la suite d'une courte maladie. Il était âgé de 68 ans.

M. Finestone s'était occupé d'assurance avant son arrivée à Waterloo et avait même fondé une compagnie qui sera dirigée par son fils, la Ab. Finestone & Son.

Le défunt était très bien connu à Montréal, où il avait vu le jour. Aussi des centaines de parents et d'amis assistaient-ils à ses obsèques et à l'inhumation dans le cimetière Mount Royal.

M. Finestone laisse, outre sa femme, un fils, une fille et deux frères, tous de Montréal.

Ne dépensez pas votre remise de taxe; épargnez-la

A moins de prendre les précautions voulues pour épargner l'argent provenant de sa remise de taxe, on s'expose à voir cet argent s'en aller rapidement, dit M. F.-M. Allan, gérant local de la Banque de Montréal.

Plusieurs personnes ont décidé de mettre cet argent de côté au moyen d'un compte séparé à la B de M. Pourquoi ne vous inspirez-vous pas de cet exemple? Vous serez surpris de la façon dont il s'accroîtra.

Lisez le "Journal de Waterloo" et encouragez ses annonceurs.

ILS OCCUPERONT...

(Suite de la première page) que tous ses membres y seront les bienvenus.

Le congrès régional de Cowansville, le 29 courant, coïncide avec la célébration du 60e anniversaire de l'arrivée des RR. FF. Maristes à Waterloo, mais on prendra cependant des mesures pour que notre ville soit représentée à ces assises de fin du mois.

AVIS AUX CUISINIÈRES

Épargnez du temps et de l'argent en vous servant du **GAZ PROPANE**

Visitez l'installation au **Garage CASAVANT** 966 rue Principale Tél. 55 Waterloo

POUSSINS D'AGES DIVERS

Poussins tout jeunes, de races variées, 13c; poulettes, 24c et 26c; pour poussins en croissance, ajouter 6c.

CARLETON HATCHERY

BRITANNIA HEIGHTS, ONT.

NOUVEL HORAIRE

(en vigueur le 24 avril 1949)

DIRECTION SUD

Tous les jours exc. le dimanche
No 254 7.53 a.m.
Tous les jours sam. et dim. exc.
No 252 3.34 p.m.
No 260 4.35 p.m.
Samedi seulement
No 264 1.00 p.m.
No 250 2.15 p.m.

DIRECTION NORD

Tous les jours exc. le dimanche
No 251 10.20 a.m.
Tous les jours sam. et dim. exc.
No 253 5.42 p.m.
Tous les jours, sam. et dim. exc. (de Sutton)
No 255 2.30 p.m.
Samedi seulement
No 265 4.20 p.m.
Samedi seulement (de Sutton)
No 261 12.58 p.m.
Tous les trains circulent selon l'heure solaire.

V.-A. ST-DENIS, Agent.

Pacifique Canadien



BEAUTÉ PRÉCISION VALEUR

Hommes et femmes les plus soucieux d'élegance portent l'article "de l'heure"

Gladstone MONTRES À 17 PIERRES

Entrez voir les nombreux styles actuellement en étalage chez...

ANTOINE DAUDELIN

732, Principale, Waterloo, Qué.

RITZ

JEUDI — VENDREDI — SAMEDI
19-20-21 mai

L'invisible Meurtrier

(THE UNSEEN)

avec

Gail Russell — Joel McCrea — Herbert Marshall
aussi

UNE FEMME DISPARAIT

Avec

Françoise Rosay — Claude Dauphin — Henri Guisol
Jean Worms

DIMANCHE ET LUNDI
22 et 23 mai



BETHSABÉE

aussi

THE BOLD FRONTIERSMAN

avec

Allan Lane — Eddie Waller — Roy Barcroft

Nouvelles

MARDI ET MERCREDI
24 et 25 mai

Les Conspirateurs

avec

Hedy Lamarr — Paul Henreid — Peter Lorre ..
Sydney Greenstreet

Aussi

BOULEVARD PICPUS

Avec

Albert Prejean — Jean Tissier — Juliette Faber
Delmont

PALACE

MERCREDI — JEUDI — VENDREDI — SAMEDI
18-19-20-21 mai



aussi

VARIETY TIME

avec

Jack Paar — Edgar Kennedy — Leon Errol
Frankie Carle et son ORCHESTRE

Nouvelles

DIMANCHE - LUNDI ET MARDI
22-23-24 mai



aussi

FIGHTING BACK

avec

Paul Langton — Gary Gray — Jean Rogers

Nouvelles

ATTENTION

Histoire de LOU GEHRIG à l'affiche bientôt
THE PRIDE OF THE YANKEES

L'énumération était terminée partout le 14

C'est un pas de plus vers l'élection du 27 juin prochain, alors que se fera le choix d'un nouveau gouvernement. — Un incident amusant à Kinsac, dans les Maritimes, dimanche soir dernier.

Les énumérateurs de cette ville et des autres parties du comté de Shefford, qui comprend aujourd'hui les municipalités d'Acton-Vale, St-Cesai-

re St-Paul d'Abbotsford, l'Ange-Gardien, Ste-Christine, Canrobert et St-André d'Acton, autrefois incorporés à Bagot ou à Rouville, ont terminé leur travail samedi dernier. C'est un pas de plus vers l'élection du 27 juin prochain, alors que des millions de voteurs des deux sexes seront appelés à désigner un nouveau gouvernement, dirigé soit par le chef libéral actuel, le t. h. Louis St-Laurent, ou le leader des forces progressistes-conservatrices, le colonel George Drew.

La revision des listes rurales et urbaines suivra dans les premiers jours du mois de juin, puis la mise en nomination dans

tous les comtés, sauf cinq à Terre-Neuve et au Yukon-Mackenzie, se fera le 13 du même mois, soit deux semaines avant le scrutin, fixé, comme nous le disions tantôt, au 27.

Un incident amusant de la campagne est sans contredit celui qui a marqué le passage des deux chefs dans les Provinces Maritimes, le train de M. St-Laurent et celui du colonel Drew s'étant rencontrés à Kinsac, dimanche soir. Hâtons-nous cependant d'ajouter qu'il n'y a pas eu de collision et que la rencontre a été paisible et pacifique au possible.

Ainsi que nous l'écrivions la semaine dernière, M. Marcel Boivin, député sortant, est le

choix unanime des libéraux du comté et il ne sera pas nécessaire de tenir un congrès pour lui confier la candidature dans Shefford. Plusieurs représentants des nouvelles municipalités incorporées à cette circonscription, en particulier Acton-Vale, St-Césaire, St-Paul et l'Ange-Gardien, se réuniront toutefois à Waterloo samedi le 28 courant afin de donner également à ce choix leur entière adhésion.

ANNONCES CLASSEES

Personnel

HOMMES, FEMMES MAIGRES. Engraissez de 5 à 15 liv. et obtenez un regain de vitalité. Essayez les comprimés-toniques Ostrex. Double effet; chair neuve et saine; vigueur nouvelle. Nouveau format d'essai, **seulement 60c.** Toutes pharmacies.

A COMPTER du 1er juin, et jusqu'à nouvel ordre, les salons de barbier fermeront leurs portes tous les mercredis, à midi.

A LOUER—Logement de trois pièces. Possession immédiate. S'adresser par téléphone à 568 ou à 793-J.

MAISON à vendre de trois logements, rue Park. S'adresser à Mme Joseph Foisy, téléphone 640.W.

A LOUER. — Maison de 6 pièces, chambre de bain et cave. S'adresser à: 811, rue Western.

A VENDRE. — Glacière "Ice-King" finie émail blanc. S'adresser à: 813, Principale, tél. 595-M.

A LOUER—2 pièces, meublées ou non, chauffées, électricité payée. S'adresser à: M. Ernest Daigneault, 59 Shaw, tél. 154-M.

A VENDRE OU A LOUER. — Chalet de 4 pièces, meublé, eau courante, électricité, p. a. g. e, quai, chaloupe, etc. S'adresser à: M. Dalvica Goyet, 386 Principale, tél. 315-J.

A LOUER.—Salon double non meublé, chambre de bain, usage de la cuisine, eau chaude, électricité, téléphone, à la campagne près de Waterloo. S'adresser à: case postale 120, Waterloo.

CHAMBRE ET PENSION demandées pour couple sans enfants, dans un endroit tranquille et de préférence à proximité du lac. S'adresser à Case postale 120, Waterloo.

AVIS PUBLIC. — Toute personne ayant ou croyant avoir des réclamations contre la succession de feu Ab. Finestone est priée de l'envoyer sans tarder à la Ab. Finestone & Co., 264, rue de l'Hôpital, Montréal 1, P.Q.

UN REGAL DE FOLKLORE—A Valcourt, les Filles d'Isabelles présenteront dimanche le 22, à 8 h. 15 dans la soirée, dans la salle du couvent, un régal de folklore par la Chorale de Cowansville. Le prix d'entrée est de 75c.

C'EST L'ESPRIT...

(Suite de la première page)
au séminaire. Il devint prêtre et plus tard fut nommé pape, un pape que nous pourrions vénérer avant longtemps.

"Le cardinal Gibbons, lui, n'avait que 18 ans quand l'appel se fit entendre. Il travaillait dans un magasin où se vendaient différents articles. Il fut également protégé. Rappelons aussi que les Seigneurs Saint-Ours et de Sallaberry firent instruire des enfants au séminaire de St-Hyacinthe et protégèrent une trentaine d'étudiants. Mgr Larocque, ancien évêque de St-Hyacinthe, était de ce nombre.

"Donc en terminant, je voudrais vous dire que c'est le désir de l'Eglise d'avoir des prêtres et que c'est le temps de les lui donner. Il nous faut des prêtres, nous en avons tant besoin et nous en avons si peu. Je compte sur votre bienveillance et votre esprit chrétien pour répondre à l'Eglise en nous donnant des prêtres."

En route pour Knowlton

L'évêque de St-Hyacinthe et ceux qui l'accompagnaient à Waterloo, M. l'abbé Pierre-Mongeau, cérémoniaire, M. l'abbé Léon Paulhus, curé de St-Roch-sur-Richelieu, et le R. P. Emilien Létourneau, o.m.i., ont quitté notre ville dimanche après-midi, vers deux heures et demie.

M. le curé Hermann Hébert, de la paroisse St-Bernardin, ainsi que M. l'évangéliste Lussier, sont au nombre de ceux qui sont allés reconduire le distingué prélat jusqu'à Knowlton, où il devait présider une cérémonie analogue à celle qui venait de se dérouler ici. Une dizaine d'autos formaient le cortège.

L'EXPOSITION...

(Suite de la première page)
sez longtemps déjà d'exhibits chez nous, parce que, selon la plupart d'entre eux, l'exposition de Waterloo était devenue une fête foraine bien plus qu'une foire agricole, auraient décidé de réunir sur les terrains de la rue Lewis non seulement les plus beaux produits de leurs champs, mais encore et surtout les magnifiques spécimens de troupeaux qu'ils possèdent. Ce serait en particulier le cas de gros fermiers établis à Foster, Sweetsburg, Cowansville, Bedford, etc.

Il y aura, dans la province de Québec, en 1949, cinquante-deux expositions agricoles, dont quarante-cinq sont des expositions de comtés, organisées par leur société respective d'agriculture, cinq expositions régionales à Lachute, St-Hyacinthe, Trois-Rivières, Sherbrooke et Rimouski, et trois foires provinciales, dont deux d'industrie animale, à Ormstown et Sherbrooke, ainsi que l'exposition provinciale de Québec, du 2 au 10 septembre.

Voici les endroits les plus rapprochés de notre ville, à part Waterloo, où auront lieu des expositions à la fin de l'été ou au début de l'automne:

St-Liboire, comté de Bagot, les 6 et 7 août; le secrétaire est M. Hilaire L'Heureux, de St-Hugues. Brome, comté de Brome, les 5, 6 et 7 août; secrétaire, M. G. A. McClay, de Knowlton. St-Bruno, comté de Chambré, le 31 août et le 1er septembre; secrétaire, M. A. Bertrand, Montréal. Ste-Victoire, comté de Richelieu, les 26 et 27 août; secrétaire, M. J.-U. Girouard. St-Ours, Rougemont, comté de Marieville, le 23 août; secrétaire, M. C.-E. Lévesque, Rougemont. St-Hyacinthe, les 8, 9, 10 et 11 août; secrétaire, M. P. Granger, de St-Hyacinthe.



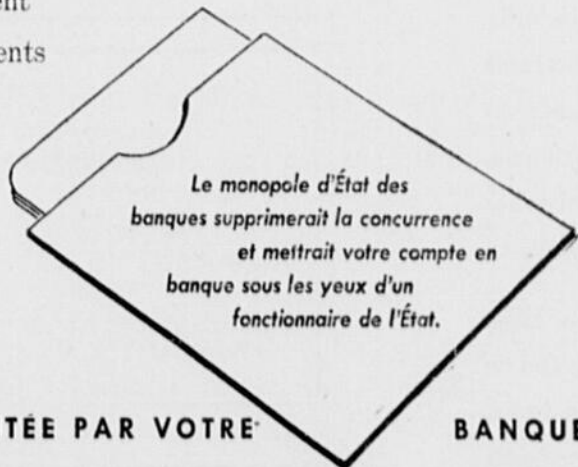
**strictement
confidentiel**

C'EST AINSI que vous voulez que vos questions d'argent soient traitées. C'est ainsi que votre banque les traite.

Lorsque vous faites un dépôt, touchez un chèque, effectuez un transfert de fonds ou négociez un emprunt, vous voulez que cette opération soit rapide, exacte et, surtout, confidentielle.

Il est tout naturel que votre banque agisse ainsi à votre égard, puisque la discrétion est l'une des traditions des banques canadiennes. Au surplus, la concurrence qu'elles se font en est le plus sûr garant.

Les dix banques à charte du Canada, sous le régime de la concurrence, assurent à leurs millions de clients un service efficace et confidentiel sans pareil dans le monde.



ANNONCE COMMANDITÉE PAR VOTRE BANQUE

"MA
BANQUE"



POUR 1,700,000
CANADIENS



BANQUE DE MONTRÉAL

La Première Banque au Canada. Le SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES LES SPHÈRES DE LA VIE DEPUIS 1817

TEL. 5461

Heures de bureau:
9 a.m. à 5.30 p.m.

Robert & Genest Avocats & procureurs

Me DORIS ROBERT, B.A., L.L.L.
Me GUY ROBERT, B.A., L.L.L.

135 Principale (Edifice Palace) GRANBY, QUE.

HUILE A CHAUFFAGE B.A.

Pour prompt service et entière satisfaction, au moyen d'une installation moderne, avec compteur automatique et 150 pieds de boyaux. Donnez vos commandes à

ARMAND CASAVANT

OU APPELEZ TEL. 55- WATERLOO, QUE.



UN TRAVAIL SATISFAISANT

C'est ce que vous obtiendrez toujours en nous confiant la réparation de vos montres, horloges et bijoux. Vous trouverez aussi chez nous un assortiment varié de montres et de diamants de qualité à prix raisonnable. Service de réparation de 8 à 10 jours.

ANTOINE DAUDELIN

721 RUE PRINCIPALE WATERLOO, QUE.

Jean Jolin
OPTOMETRISTE

EXAMEN DE LA VUE

RUE SAINT-JOSEPH

TELEPHONE 570-J

DES TECHNICIENS POUR FORMER

Le rôle des écoles textiles étatisées au pays.

En raison de la place importante qu'elle occupe aujourd'hui comme principal employeur canadien d'ouvriers de manufacture, l'industrie des textiles primaires a le devoir de contribuer à la diffusion de l'enseignement technique. Consciente de ses propres besoins comme de ses responsabilités, elle prend une part active à l'exécution d'un programme de formation de techniciens.

On appuie sur la formation technique parce que ce sont les postes de commandé, les emplois réservés aux travailleurs qualifiés, qui offrent le plus de possibilités. On forme, en nombre sans cesse croissant, les techniciens indispensables afin que l'importante industrie canadienne des textiles maintienne la stabilité et la qualité de sa production; mais ce qui importe le

plus, c'est que l'on prépare de jeunes Canadiens à occuper les principaux emplois de façon que notre pays n'ait pas à compter sur les experts venus de l'étranger.

La préparation aux métiers de l'industrie textile épouse plusieurs formes. On remarque tout d'abord l'oeuvre accomplie par les deux écoles provinciales chargées de la formation des techniciens de cette industrie. Avant la fondation de ces maisons d'enseignement, ceux qui voulaient obtenir de l'avancement dans les métiers qu'elles enseignent ne pouvaient y arriver que par l'acquisition de l'expérience pratique dans les usines, ou encore en s'inscrivant aux cours par correspondance, à moins d'aller faire des études dans les écoles de textile de Grande-Bretagne ou des Etats-Unis. Aujourd'hui, les futurs chefs d'équipes, de services ou d'ateliers peuvent faire leurs études à Saint-Hyacinthe, dans la province de Québec, et à Hamilton, en Ontario, et se préparer ainsi aux emplois qui s'offrent à eux à leur sortie de l'école.

Les 663 usines textiles primaires du Canada emploient 96.200 personnes et plusieurs d'entre elles offrent des leçons, après le travail, aux employés désireux d'augmenter leurs connaissances. Des centaines d'hommes expérimentés déploient une grande activité au sein d'associations formées en vue de la

diffusion de l'instruction technique par toute l'industrie. Les jeunes susceptibles de chercher plus tard à s'employer dans l'industrie textile sont renseignés, dès l'école primaire, sur cette branche de l'économie canadienne; on leur distribue des brochures techniques ou semi-techniques, ainsi que des tableaux instructifs, et il y a même des compagnies qui ont pris l'initiative de mettre à la disposition de ces jeunes différents films éducatifs. Plusieurs bonnes écoles offrent encore des cours par correspondance.

L'industrie canadienne des textiles primaires a besoin d'une réserve sans cesse renouvelée de jeunes gens bien préparés pour ses travaux, afin de remplacer ceux qui sont promus à des postes plus élevés. Les deux écoles techniques offrent le genre de formation le plus satisfaisant qui existe à cette fin.

"Textiles" consacre, ce mois-ci, deux articles à la tâche accomplie par ces écoles; il espère ainsi rendre service aux jeunes Canadiens qui peuvent faire une belle carrière dans l'une des plus importantes industries de leur pays, une industrie où les conditions de travail sont bonnes et où les salaires, à compétence égale, se comparent avantageusement à ceux des autres industries canadiennes.

Les locomotives du Canadien National ont parcouru, l'an dernier, 96,919,763 milles.

LA POLICE DE LA MER

Un véritable nid de pirates que cette île balayée par les tempêtes océaniques en une région horriblement brumeuse... Une couronne de sable autour d'un lac, une ligne grise sans relief, un sol sans arbre, qui s'enfoncent petit à petit sous les flots et se transforme en longues battures pleines de récifs au milieu de courants variables. Une île, ça? C'est plutôt la nature qui se déguise en braconnier pour tendre un piège, pour tendre mille et mille pièges aux marins!

Il était donc tout naturel que des corsaires s'y établissent! Et quand les navires ne donnaient pas d'eux-mêmes contre les roches à fleur d'eau, on les y attirait par des feux sur la grève, d'où plus de deux cents naufrages connus! Mais à combien se chiffrent-ils au total? On ne le saura sans doute jamais. Reste que dans l'argot de la mer, l'île de Sable, au large de la Nouvelle-Ecosse, se dit Cimetière de l'Atlantique.

Ah! mais c'était autrefois tout cela, puisque le repaire de jadis est maintenant devenu un poste avancé de la navigation canadienne. Un phare qui brille dans la nuit, une sirène qui mugit dans la brume, une TSF qui porte au loin ses messages, ont remplacé les feux des pirates. Un phare parmi tant d'autres perchés comme des nids d'aigle à Pointe d'Amour, à

Cap Brûlé, à Cap Gaspé, à Cap Desrosiers ou ailleurs sur la longue route maritime qui sépare Montréal (le plus important port intérieur au monde) de Terre-Neuve et la mer.

Ainsi, chaque printemps, les équipages de treize navires de la flotte canadienne ravitaillent ces postes, ancrent plus de 8.000 bouées que l'on enlèvera à l'automne avant que les glaces n'en chargent, veillent à l'entretien de celles-ci, voient à ce qu'elles fonctionnent selon l'horaire: bref, ils ont charge de la "voirie" de la mer, tout le long du Saint-Laurent et du Golfe.

Du printemps à l'automne, sans cesse sur le qui-vive, sans cesse à l'action! Mais aussi l'hiver, alors que les glaces obstruent le chenal. Non pas évidemment que la route soit ouverte pendant douze mois jusqu'à Montréal, mais en empêchant la glace de bloquer devant Québec, par exemple, on permet à la navigation d'ouvrir de plus bonne heure, au printemps...

Un métier dur; un métier d'homme! Voyons plutôt le Saurel qui termine précisément une mission périlleuse. On met le cap sur Québec: "En route vers le foyer"! On chante; on fête à bord; c'est la joie; c'est la fin du voyage. Puis, tout à coup... le crépitement de la TSF:

— "Ici, Pointe d'Amour... Ici, Pointe d'Amour... Message pour Saurel... Dirigez-vous vers écueil Ste-Marie... 50'10" nord par 50'9" ouest... Ramassez bouée de brume brisée par tempête... A la dérive, sud par est... à travers chenal..."

Finie la fête: "Au travail, les gars! Chacun à son poste!"

Sous le titre Tour du Guet, les cinéastes de l'Office national du film ont réalisé un documentaire sur la route maritime du Saint-Laurent. Montés par le Saurel, ils ont pris part à l'une de ces longues excursions où chaque jour une aventure nouvelle et qu'ils nous racontent aujourd'hui en images parlées dans un film de la série En Avant Canada.

Pilules Dodds POUR LES REINS
pour
MAL DE DOS MAL DE TÊTE L'IMPURETÉ DU SANG DOULEURS RHUMATISMALES ET LES TROUBLES DES REINS



LA CHIMIE



AU SERVICE DES CANADIENS

"DES PRODUITS

chimiques?

JE NE M'EN SERS PAS!"

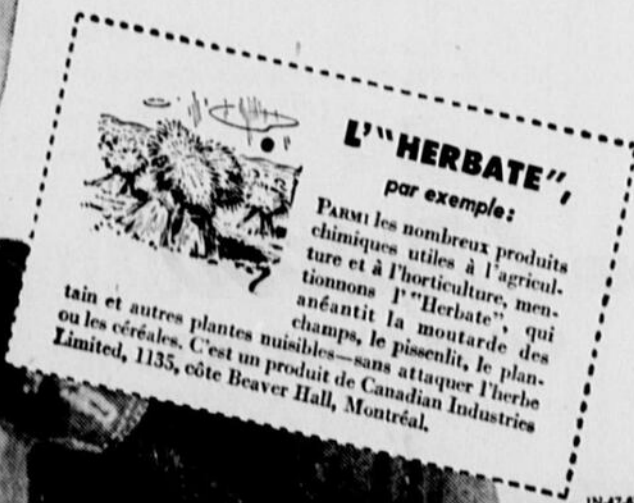


LE CULTIVATEUR, comme bien d'autres, pourrait avoir cette première impression.

Mais, si on y pense bien :

Les engrais chimiques enrichissent la terre. Les insecticides, les substances employées à la destruction des mauvaises herbes ou à la protection des arbres fruitiers, voilà encore quelques-uns seulement des services de la chimie à l'agriculture.

Bon an, mal an, l'industrie chimique innove et perfectionne sans cesse afin de créer de meilleurs produits pour la ferme, l'industrie et le foyer. La chimie travaille sans cesse à améliorer l'avenir... et l'ovale C-I-L est le symbole d'une organisation consacrée au service des Canadiens.



CANADIAN INDUSTRIES LIMITED

AVIS

Est donné aux citoyens de Waterloo et des environs que nous sommes maintenant installés à notre nouvelle place d'affaires et prêts à vous servir. N'hésitez pas à écrire ou à téléphoner.

Nous sommes expérimentés et licenciés pour installer les systèmes de chauffage à l'eau chaude, à l'air chaud et à la vapeur. Nous nous occupons aussi de plomberie en général, grosse ou petite. Confiez-nous votre prochain travail. Nos prix sont raisonnables.

TOUT TRAVAIL GARANTI

Plomberie IDEAL Plumbing

75 RUE PRINCIPALE WATERLOO, QUE.
TEL., ATELIER ET RESIDENCE: 489-M

Dr JACQUES JOLIN

B.A. D.D.S.

CHIRURGIEN-DENTISTE

286, rue Principale WATERLOO Tél. 174

LEO-PAUL LEBOUX

DIRECTEUR DE FUNERAILLES ET
EMBAUMEUR D'EXPERIENCE

Chambre mortuaire et fleurs pour toutes les occasions

Service d'ambulance — Monuments — Fierres tombales

454 Principale WATERLOO TEL. 384

GEORGES DESRANLEAU

LL.L.

AVOCAT

WATERLOO, P. Q. TELEPHONE 201

Philippe-A. Jolin, c.a.

B.A., L.S.C., C.C.S.

Comptable agréé — Syndic licencié

WATERLOO: GRANBY:

Bureau d'enregistrement 221, rue Principale
Tél: 699-W Tél: 2800

OPTOMETRISTE • ORTHOPTISTE

JEAN-E. L'HEUREUX, O.D.

Bachelier en Optométrie de l'Université de Montréal
Examen de la vue Exercices musculaires

BUREAU

JOUR

SOIR

154, rue Principale 10, rue Brébeuf
10 a.m. à midi 2 p.m. à 6 p.m. 7 heures p.m. à 9 heures p.m.
GRANBY — 437 - TELEPHONE - 437 — GRANBY

LES LETTRES

CHATEAUBRIAND, CENT ANS APRES

Depuis la mort de Chateaubriand, père de ce romantisme français qui se trouvait en germe dans Rousseau et Bernardin de St-Pierre, cent ans se sont écoulés. Source profonde de la poésie du XIXe siècle, dans sa première partie surtout, il serait le grand nom de son époque, n'eût été Victor Hugo. Car Hugo avait un tel sens de la publicité, fit tant de bruit et prit tant de place, en France et en Europe, qu'il semble n'y en avoir que pour lui, de 1820-25 à 1885, année de son décès. L'auteur des "Martyrs" et du "Génie du Christianisme" quitta ce monde le 5 juillet 1848, dans un appartement de la rue du Bac, à Paris. Presque sourd, pouvant à peine marcher, il avait quatre-vingts ans. Sa femme était morte quelques mois auparavant et Juliette de Récamier, la grande amitié de sa vie, le devait suivre peu après dans la tombe. En France, le centenaire de sa mort donna lieu à de nombreux rappels de son

existence tourmentée et de son oeuvre, tant littéraire que politique: manifestations, expositions de manuscrits, portraits et documents, numéros spéciaux de revues et journaux, publication de lettres inédites, pèlerimages aux lieux où s'attache son souvenir. Chateaubriand écrivit beaucoup, mais moins qu'il ne l'aurait pu, à cause du temps qu'il consacra à la vie politique et diplomatique. On connaît ce mot: "Napoléon ou moi". Il aimait d'abord Napoléon, qui le nomma premier secrétaire d'ambassade à Rome, puis ministre de France en Suisse. Il s'en sépara, après l'exécution du duc d'Enghien. Au retour des Bourbons, il fut ambassadeur, pair de France et ministre. Cette période de sa vie en fut une de splendeurs et de misères.

Successivement ambassadeur à Berlin, à Londres et à Rome, Chateaubriand était toujours à court d'argent. Il vivait fastueusement et s'entendait mal aux finances domestiques, qu'il abandonnait à son fidèle serviteur: M. Le Moine. C'est vers le même temps que moururent les grandes amies de l'écrivain: Pauline de Beaumont, Nathalie de Noailles, Mme de Duras, qu'il appelait l'autre soeur. A cette époque, sa femme se montra particulièrement désagréable, jalouse de son grand homme et s'abandonnant à des fugues retentissantes, qui l'humiliaient plus qu'elles ne l'attachaient au foyer. La comtesse de Chateaubriand n'était pas sottise, elle crivait joliment,

avait l'esprit assez vif. Elle avait aussi un mauvais caractère, aigri par la jalousie et la négligence de son mari à son endroit, qu'elle accusait de parcourir l'Europe afin de "trouver un peu de gloire pour se faire aimer. Elle l'aimait elle-même, mais s'y prenait mal. Lui, ombrageux et vaniteux, éternel dégoûté, avide d'honneurs et d'adulation, amoureux qui garda jusque dans la vieillesse une étonnante jeunesse de coeur, avait besoin de l'amitié d'une femme autour de lui. Aussi, au cours d'une longue vie, ses amies furent-elles nombreuses, de sa soeur Lucile, sa compagne au sombre château de Combourg, à Mme de Récamier, qu'il alla voir chaque jour dans sa vieillesse, alors qu'elle était aveugle et que lui-même n'entendait plus. Chateaubriand fut très respectueux de ses amitiés féminines et l'on chercherait en vain, dans son oeuvre ou sa correspondance, quelque passage laissant planer un doute sur l'intégrité de leur caractère ou leur vertu.

Chateaubriand commença jeune à courir le monde. On sait qu'il vint en Amérique en 1791, cherchant remède à son ennuï, et il y passa cinq mois. Il y trouva le lyrisme de quelques-unes des plus belles pages de son oeuvre, bien qu'on le soupçonne de décrire des choses qu'il n'a pas vues. Quelques années auparavant, il avait songé à s'établir au Canada, mais le navire où il devait s'embarquer ayant retardé son départ, il changea d'idée et retourna à Combourg. Son père l'envoya alors au régiment de Navarre, où il obtint pour lui un brevet de sous-lieutenant. Après la chute de Louis XVI, sa famille ruinée, Chateaubriand s'exila en Angleterre. Il y passa quelques-unes des plus tristes années de sa vie, ayant laissé en France sa femme, jeune aristocrate de Bretagne, peu jolie mais assez fortunée, à laquelle son père l'avait marié au retour d'Amérique. Nous ne saurions envisager ici son oeuvre

LA SITUATION PALESTINIENNE

Le Souverain Pontife réclame l'internationalisation de Jérusalem.

"Le retour aux armes qui accompagna le retrait de Jérusalem d'une partie des troupes arabes, remet en question le statut futur de la Cité, la protection des Lieux Saints et le rapatriement des Arabes, chassés de leur foyer durant le récent conflit de Palestine.

Malheureusement, pendant les hostilités en ces lieux, et depuis, l'attitude des autorités d'Israël en face de ces problèmes avait causé de graves inquiétudes.

Déjà, avant l'armistice, il y avait de sérieuses raisons de soupçonner que ces attaques contre les institutions chrétiennes n'étaient pas inspirées uniquement par des raisons d'ordre militaire. Ces soupçons sont devenus l'évidence même à la suite de renseignements tout à fait dignes de foi, et nous sommes pleinement justifiés de nous plaindre de ces rapports mensongers que répand le Centre d'information Sioniste sur la situation.

vre littéraire, qu'il commença à Londres. Dès qu'il eut découvert sa vocation, il ne cessa d'écrire, sinon pour se jeter dans la politique, mais il revenait sans cesse à la littérature. Il se raconte avec son inquiétude, son orgueil, ses haines, et l'histoire de son temps, dans ses fameux "Mémoires d'outre-tombe", qu'il rédigea de 1811 au 16 novembre 1841, alors qu'il conclut: "Il ne me reste qu'à m'asseoir au bord de ma fosse, après quoi je descendrai hardiment, le crucifix à la main, dans l'Eternité." Chateaubriand ne mourut que sept ans plus tard, ayant arrêté d'avance le lieu de son tombeau: un rocher plat et nu en vue de la mer, sur la côte de sa Bretagne natale.

L'Illettré.
(Reproduction interdite)

Ces rapports, inspirés par la propagande, sont en flagrante contradiction avec les récentes affirmations du Saint-Père; celui-ci dit recevoir encore des plaintes de ceux qui sont en droit de déplorer la profanation des édifices sacrés, des tableaux et des institutions de charité, aussi bien que la destruction de ces maisons de paix que sont les couvents et monastères appartenant aux communautés religieuses.

Nous avons parfaitement confiance aux intentions formellement exprimées par le gouvernement d'Israël, de réparer les dommages faits aux institutions religieuses et aux temples sacrés durant la guerre et de maintenir les relations convenables avec les institutions religieuses sous sa juridiction. Mais les exigences de toutes les nations chrétiennes, au sujet de la Palestine et de ses institutions à caractère tant historique que sacré,

ne peuvent être satisfaites si ce n'est pas l'internationalisation de Jérusalem et de ses pourtours et la protection des Lieux Saints. Cette proposition, énoncée une deuxième fois par le Pape Pie XII dans son Encyclique du Vendredi-Saint, est conforme au programme tracé par les Nations-Unies. L'adoption de cette proposition, en même temps que la restauration des foyers arabes, seront une garantie de bonne volonté internationale et augmenteraient le prestige de cet état, admis récemment dans la famille des Nations."

(Traduction d'un article paru dans "The Ensign", 13 mai 1949).

TEL. 3966 9 rue Dufferin
Dr C.-E. BEAULIEU
CHIRURGIEN-DENTISTE
(En face du bureau de poste)
GRANBY, QUE.

COUPURES

BRÛLURES ET COUPS L'Onguent Dr. Chase cicatrisant, calmant et antiseptique, soulage rapidement. Un traitement sûr pour chez soi depuis plus de 50 ans. 69c. Format économique, 6 fois plus, \$2.25.

ONGUENT Antiseptique DR. CHASE 34F

THÉ ET CAFÉ "SALADA"

Qualité supérieure • Saveur délicieuse



L'horaire de ce train figure au LIVRE BLEU des chemins de fer canadiens

LE Continental LIMITÉ

Le Continental Limité, du Canadien National, traverse le Canada. Il relie l'Est aux provinces des Prairies, aux Rocheuses et à la côte du Pacifique. Chaque jour, deux trains Continental Limité quittent l'est du Canada, l'un de Montréal, l'autre de Toronto et traversent la contrée à destination de Vancouver. Des vastes fenêtres des wagons-lits ou des voitures ordinaires de ces trains, le voyageur peut admirer son pays. Villes et villages, lacs et rivières, champs de blé et montagnes, se succèdent sous ses yeux.

Cette année, voyagez de façon agréable: prenez le train pour aller n'importe où au Canada.

Voyagez par Le Continental Limité, qui dessert directement: Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Saskatoon, Edmonton, Jasper, Vancouver.

Chaque fois que vous voyagez par chemin de fer, vous êtes assuré d'un service courtis et de beaucoup de confort. Et vous arrivez à destination frais et dispos.

CANADIEN NATIONAL
LE SEUL RÉSEAU DE CHEMIN DE FER QUI DESERT LES DIX PROVINCES



Fleurs coupées Tributs floraux

MAISON MONTCALM
FLEURISTE
GRANBY
TEL. 3925

Garage Normandin

RUE NORTH TEL. 261

Spécialité: DEBOSSAGE ET PEINTURE

Réparations générales Soudures de toutes sortes
GAZ, HUILE, ETC.

Ouvert 7 jours par semaine Ouvrage garanti

Laveuses et Radios

Réparés par des experts

Ouvrage garanti

Agents pour les poëtes et fournaïses L'ISLET

ARTHUR MAINVILLE
21, St-Antoine Nord GRANBY Téléphone: 604

LEON ROBERT

SERVICE DE REFRIGERATION DE TOUTES SORTES

Installation et réparation par des experts

27, rue Centre GRANBY TEL. 3530

LAIT, CREME & LAIT AU CHOCOLAT PASTEURISES

OUTILLAGE MODERNE

PRODUITS DE QUALITE ET LIVRAISON REGULIERE

La Laiterie de Waterloo
NORRIS BROS. PROPS.

WATERLOO, QUE. TEL. 136-J

NOUVELLES DE WATERLOO

—Mlle Yvonne Vadeboncoeur était en voyage d'affaires à Montréal mercredi.
—Mlle Jeanne Larose assistait, la semaine dernière, à une réunion de la Société des Con-

certs, de Granby.
—Le Dr et Mme Paul Daigneau, de Thetford-Mines, ont passé la fin de semaine à Waterloo, les invités de M. et de Mme J.-M. Smith.

—M. A. Daudelin passera la prochaine fin de semaine à Freightsburg et à Bedford où, à ce dernier endroit, il visitera ses parents, M. et Mme A.-L. Daudelin.

—M. et Mme Lucien Delisle, de Montréal, et leurs fillettes, Monique et Hélène, de passage à Waterloo dimanche, ont rendu visite à M. et Mme Henry-M. Paquette.

—M. et Mme Sylva LeBrun et Mlle Sylvia LeBrun, de Montréal, étaient les invités de M. et de Mme Philippe-A. Jolin, au cours de la dernière fin de semaine.

—M. et Mme L.-J. Fortin et leurs enfants, Pierre et François, étaient de passage à Lacolle, dimanche dernier, les invités de M. et de Mme Gérard Pacher.

—M. et Mme Camille Beauchemin et Mme Emile Ramacieri, de Montréal, ont passé la fin de semaine à Waterloo, les invités de M. et de Mme Joseph Beauchemin.

—Mme A. Lincourt et Mlle M.-R. Boulay, de Coaticook, étaient les invitées de leur frère et de leur belle-soeur, le notaire et Mme Armand Boulay, dimanche dernier.

—M. Adrien Beaugard, de Drummondville, et son fils, Jean-Claude, ont passé la fin de semaine à Waterloo, les hôtes de M. et de Mme Phyllis Beaugard.

—Mme Joseph Beauchemin a passé quelques jours à Drummondville, récemment, l'invitée de ses fils et de ses belles-filles, M. et Mme Maurice Beauchemin, M. et Mme Lionel Beauchemin et M. Lucien Beauchemin.

—Voici les résultats du tournoi de bridge de mercredi soir: 1ers, M. et Mme J.-C. Walker; 2èmes, M. et Mme L.-C. Godbout; 3èmes, MM. T. Demers et R. Déragon, ainsi que Mme I. Moore et M. G.-A. Peacock.

—M. Honoré Deschamps vient de faire l'acquisition de la propriété appartenant à M. Omer Bédard et du commerce qu'elle renferme. Cette propriété est sise au square Foster. Nos vœux de succès à M. Deschamps.

—A cause des fêtes de Dolard et de l'Ascension, qui tombent toutes deux la semaine prochaine, on nous prie de rappeler à nos lecteurs que les chèques relatifs aux allocations familiales ne pourront être touchés que vers la fin du mois.

—Le Dr et Mme Marc Lachance, de Lachine, et leurs fillettes, Monique et Louise, ainsi que Mme Odilon Leclerc, de Québec, étaient en promenade à Waterloo, dimanche dernier, les hôtes du Dr et de Mme Léopold Larose.

—M. et Mme Dalvica Goyet, leur fils, Raynald, M. et Mme L.-P. Canuel et Mme Albert Bissonnette, de Waterloo, ainsi que M. et Mme Adolphe Goyet, de Montréal, étaient de passage à Windsor-Mills, dimanche, les invités de M. et de Mme Ferdinand Goyet.

—Un exemple dont on pourrait fort bien s'inspirer ici, c'est celui de la municipalité de Knowlton, où, sous la surveillance de M. Elwood Wilson, ingénieur forestier, une quarantaine d'enfants de la High School et du couvent St-Joseph viennent de planter plus de 2,400 arbres sur un lopin sis au sud du chemin Bolton Pass.

—M. et Mme Gérard Rainville (Rita Turcotte), de Mansonville, annoncent la naissance d'une fille à l'hôpital St-Joseph de Granby, baptisée Marie-France-Nicole. Parrain et marraine, M. et Mme Alfred Turcotte, de Mansonville, grands-parents de l'enfant; porteuse, Mlle Thérèse Turcotte, également de Mansonville, tante de l'enfant.

—M. et Mme Théodule Saint-Onge, de St-Joachim, font part du mariage de leur fille, Gertrude, avec M. Maurice Beaugard, fils de M. et de Mme Anthide Beaugard, également de St-Joachim. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le samedi 21 mai, à neuf heures et demie, en l'église St-Joachim de Shefford. Après la cérémonie, il y aura réception chez M. et Mme Anthide Beaugard.

—Les cours de couture, section française, donnés sous les auspices de la J.O.C.F. et du Syndicat d'Economie domestique, par Mlle Françoise Rocheleau, du Service de l'Instruction publique, se sont terminés jeudi avec un total de 20 élèves, tandis que la section anglaise en comptait 85. Ces cours sont donnés pour la troisième fois à l'élément de langue française et

pour la première fois à l'élément de langue anglaise. Quant aux cours d'art culinaire qui doivent avoir lieu sous les mêmes auspices, du 23 mai au 10 juin, par Mlle Yvette Montreuil, leur ouverture se fera lundi soir prochain, à l'hôtel de ville, à huit heures. Ils seront donnés à deux groupes différents, dans l'après-midi et la soirée. Toutes les intéressées sont priées de s'inscrire dès le 23.

ETES-VOUS A LA RECHERCHE D'UN CAMION USAGE ?

DODGE 1947 — 158" EMPATTEMENT, ROXELL
FORD 1946 — 176" EMPATTEMENT, boîte neuve
FARGO 1947 — 1/2 TONNE, PANEL
FARGO 1947 — 1/2 TONNE, PANEL

Tous ces camions sont en bonne condition et équipés avec chaufferette.

ROYAL GARAGE Ltée

DEPOSITAIRE FORD & MONARCH

29 RUE DUFFERIN

GRANBY, QUE.

Pour un bon char usagé venez nous voir. GARANTIE 50-50 pour 30 jours

1949 FORD TUDOR
1948 FORD FORDOR, RADIO, CHAUFFERETTE
1947 MERCURY, 6 PASSAGERS, COUPE
1947 MONARCH FORDOR — COMME NEUF
1946 FORD, 2 PORTES
1940 MERCURY FORDOR
1938 FORD FORDOR

Tous ces chars sont comme neufs et équipés avec chaufferette.

ROYAL GARAGE Ltée

DEPOSITAIRE FORD & MONARCH

29 RUE DUFFERIN

GRANBY, QUE.

Aux amateurs de

Crème glacée

Attention, S.V.P.

Nous venons de nous assurer la vente à Waterloo de la célèbre et délicieuse crème glacée **LOWNEY**, un produit que tous les connaisseurs apprécient et qui peut être obtenue sous diverses formes et saveurs:

CORNETS BARRES BRIQUES
TIGES POLAIRES SUNDAES DIXIE CUPS, ETC.

Donnez votre commande immédiatement et plus tard à

FORAND & FILS

852 PRINCIPALE

TEL. 252-J

KEM-TONE

LE FINI MURAL LE PLUS MODERNE
SUCCEES PHENOMENAL DANS L'HISTOIRE DE LA PEINTURE

● Un gallon de Kem-Tone décore une pièce ordinaire à neuf, donne un superbe nouveau fini, riche et haut en couleur, aux vieux murs décrépits!

● Mieux encore, cette peinture à base d'huile et de résine s'applique aisément, sans gaspillage ni difficulté, sur toutes surfaces.

● Kem-Tone est vendu en pâte concentrée. 1 gallon de pâte Kem-Tone fera 1 1/2 gallon de fini Kem-Tone. Pas besoin de térébenthine ou d'autre amincissant. Une couche recouvre magiquement. Se lave aisément.

● Kem-Tone est économique. Le prix réel du Kem-Tone par gallon n'est que les deux-tiers du prix payé. Exemple: 1 gallon de pâte concentrée et 1/2 gallon d'eau font 1 1/2 gallon de fini Kem-Tone. Sèche en une heure. En vente au magasin

Lussier & Fils
Sons

Quincailliers - Plombiers - Accessoires électriques
TEL 391 WATERLOO, P.Q.

Qualité Maintenu Digne De Confiance



Maintenant **5¢**
AU MÊME PRIX QU'EN 1886

Demandez-le d'une façon ou de l'autre—les deux marques déposées veulent dire la même chose

Embouteilleur de Coca-Cola Autorisé sous contrat avec Coca-Cola Ltée.

LA CIE DES LIQUEURS NATIONALES

460 PRINCIPALE

Enr'g.
GRANBY

TEL. 3332

SOULIERS pour HOMMES

VALEURS EXTRAORDINAIRES. QUALITES TRES DURABLES. FORMES CHAUSANTES ET CONFORTABLES, PRIX TRES MODERES. CHOIX CONSIDERABLE DE MODELES DANS TOUTES LES PLUS RECENTES CREATIONS DE LA SAISON

Nous vous invitons à venir voir notre vaste assortiment de souliers pour chaque membre de la famille.

SOULIERS POUR HOMMES

Modèles avec courroies simples, doubles et croisées. Cuir brun, rouge, cerise, vin Burgundy. Semelles cuir, bend. Nouveau genre "Bold Look". Valeurs insurpassables.

\$9.00 \$9.50 \$10.95

SOULIERS DE COULEURS POUR HOMMES

Modèles lacés, Ghillie tie, lacés de côté, etc. Veau brun, rouge cerise, vin. Semelles trepointes "Storm Welt". Souliers attrayants et durables, empeignes moccasin, unies, nattées et "Tip".

\$9.00 \$9.75 \$10.50

SOULIERS APPROPRIES POUR ECOILIERS

Formes larges, chaussantes. Semelles doubles Panolene très durables. Couleurs: brun foncé et noir.

\$7.50 à \$7.95

SOULIERS NOIRS POUR HOMMES

Kid noir, forme large. Marque Strider, léger et confortable.

\$10.00

SOULIERS NOIRS

Pour hommes. Semelles doubles ou "slip".

\$8.00 à \$10.95

SOULIERS A SEMELLES CREPE POUR HOMMES

Empeignes nattées; couleurs: brun, vin, vin et beige, avec courroies ou lacés.

\$6.35 à \$7.75

SOULIERS SAN FORD POUR HOMMES

Semelles crêpe, empeigne nattée avec courroies.

\$10.50

SOULIERS TRES LARGES

Pour hommes. Couleurs: noir ou brun.

\$7.50 et \$9.75

SOULIERS A EMPEIGNE UNIE POUR HOMMES

Marque Sanford, très populaire et confortable.

\$8.00

\$8.95

SOULIERS A PRIX POPULAIRES

Pour hommes. Valeurs exceptionnelles. Tous les récents modèles de la saison. Semelles Neolite, lacés ou courroies et courroies croisées.

\$6.00

\$6.45

\$6.75

SOULIERS A SEMELLES CREPE

A prix populaires, pour hommes. Cuir brun ou rouge vin. Lacés ou courroies.

\$4.89

\$5.50

\$6.50

NOUS OFFRONS LES MEILLEURS VALEURS DE SOULIERS POUR HOMMES A DES PRIX A LA PORTEE DE TOUS ET NOS QUALITES SONT DE FABRICATION DURABLES.

W.-L. DESNOYERS

808 PRINCIPALE

TEL. 687-J

WATERLOO, QUE.